

INSTRUCCIONES IMPORTANTES SOBRE SEGURIDAD LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES

PRECAUCIÓN: No enchufe la fuente de alimentación a una toma aterrada ni tampoco pase el interruptor a la posición de encendido "ON" si el limpiador no está totalmente sumergido en el agua. Si opera el limpiador fuera del agua puede causar daños severos de forma inmediata y se traducirá en la pérdida de la garantía.

Deje el limpiador en la piscina por espacio de 15 a 20 minutos siguientes a la conclusión de su ciclo de limpieza. Esto permitirá que los motores se enfríen adecuadamente. No deje el limpiador en la piscina todo el tiempo. Recuerde siempre de apagar la fuente de alimentación "OFF" y desenchufe la toma de corriente antes de retirar el limpiador de la piscina.

ADVERTENCIA: El limpiador no debe ser utilizado cuando las personas están en el agua. Para su utilizado solamente en piscinas

Nota de seguridad

- La unidad deberá recibir su energía a través de un dispositivo de corriente residual (RCD) con una intensidad nominal residual no superior a los 30 mA
- La conexión con el circuito de derivación debe ser compatible con las normas de cableado locales y nacionales (código eléctrico).
- El manejo incorrecto de la unidad puede dar lugar a fugas de lubricantes.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el agente de servicio del fabricante o una persona calificada y entrenada con el fin de evitar peligros.



Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que se les supervise o se les instruya en el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Los niños deberán ser supervisados para asegurar de que no jueguen con el aparato.



ADVERTENCIA: Un interruptor de falla de corriente a tierra (GFCI, EE.UU.) o un dispositivo de corriente residual (RCD-EUROPE) deberá instalarse para proteger la toma de corriente eléctrica y evitar posibles descargas eléctricas.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Estimado Cliente:

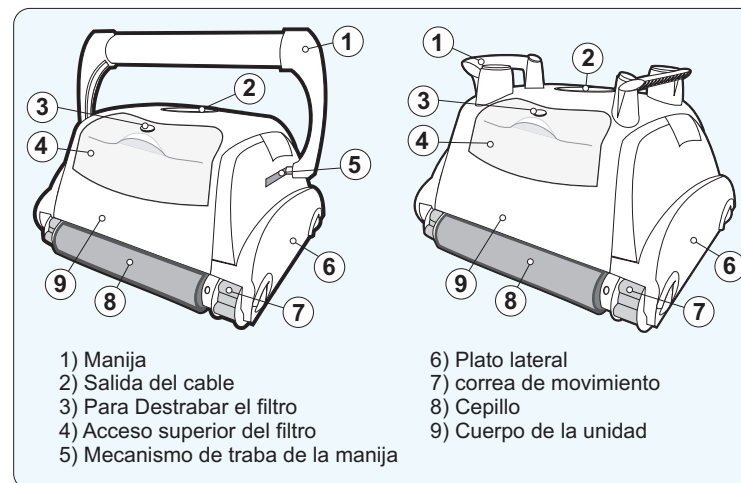
Gracias por seleccionar nuestro producto para realizar la limpieza de su piscina. Estamos seguros que quedará satisfecho al utilizar su nuevo limpiafondos para mantener limpia su piscina durante años.

Antes que Ud. comience a utilizar su limpiafondos, dedique unos minutos de su tiempo para leer este manual de instrucciones.

Nuevamente, gracias por seleccionar nuestro producto

Componentes

Mientras la apariencia de su limpiafondos y algunos de sus componentes sean diferentes de los que aparecen aquí, las funciones del limpiafondos y el mantenimiento son los mismos



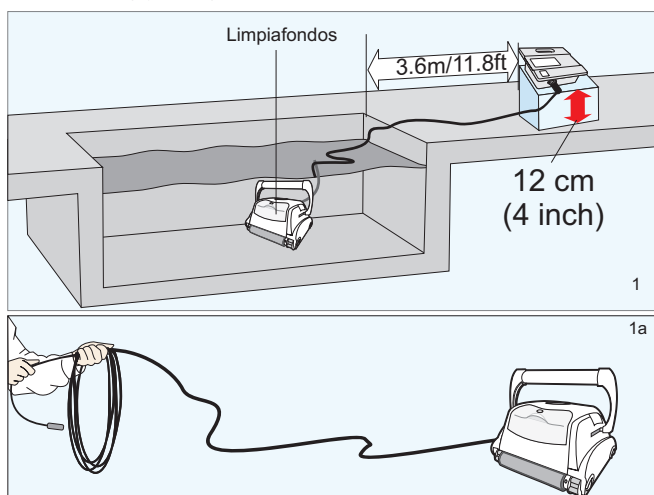
Su nuevo limpiafondos automático de Piscina consta de:

- El limpiafondos robotizado con su cable eléctrico flotante
- El transformador
- Carro (opcional)

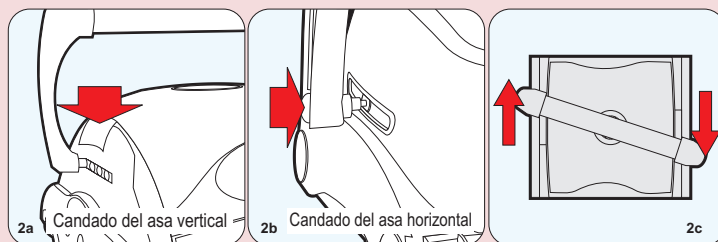
Lea cuidadosamente este manual antes de poner en funcionamiento su limpiafondos.

Manejo de su Limpiafondos de Piscina

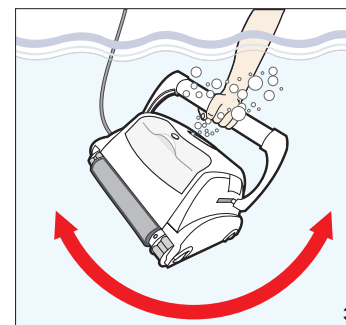
1. Ubique la fuente de poder (transformador) a una distancia de al menos 3.6 metros (11.8 pies) de la piscina y al menos 12 cm (4 pulgadas) por encima del nivel (figura 1). El transformador le suministra bajo voltaje al limpiador.
2. Desenrolle el cable (figura 1A).



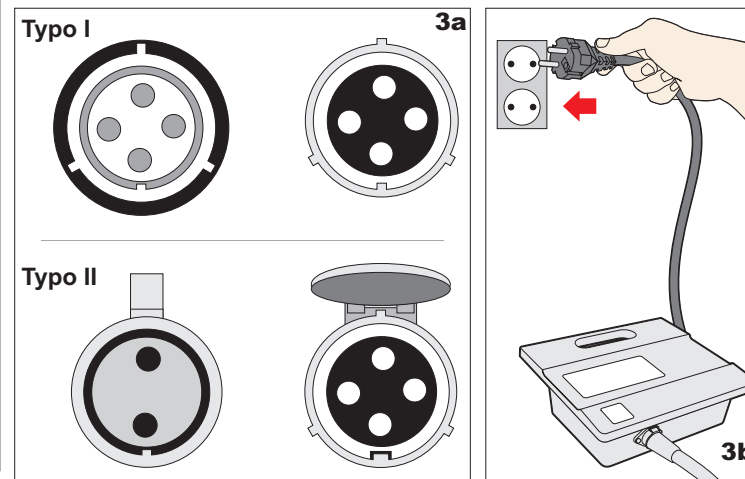
3. **SOLO PARA MODELOS CON MANIJA FLOTANTE** - Para la operación adecuada, trabe la manija movable diagonalmente sobre el tope del cuerpo del limpiador. Presione hacia abajo el mecanismo de traba de la manija y deslice la misma hasta el final, luego afloje la traba. Dependiendo de su modelo, el botón de traba de la manivela podrá ser vertical u horizontal (figuras 2a, 2b). La manija quedará fija en ésta posición. Repita el proceso en el otro lado del aspirador. Recuerde, la manija debe estar diagonalmente fija (figura 2c)



4. Sitúe la unidad dentro del agua. Muévela en el agua hacia uno y otro lado para que expulse el aire que pueda haber en el aparato y después deje que el limpiafondos se hunda hasta el fondo de la piscina (fig. 3). Extienda el cable eléctrico sobre la superficie de la piscina, tanto como sea posible (fig. 1)



5. Conecte el cable al enchufe de corriente. Dependiendo del modelo (Tipo I o Tipo II), asegúrese que la toma (macho) corresponda exactamente con el enchufe (hembra) de electricidad (Figura 3a). Enchufe la corriente en una salida con tierra. Asegúrese que la toma de corriente ha sido aterrada correctamente (figura 3b). La luz indicadora se iluminará indicando que el sistema está encendido y el aspirador de piscina comenzará su ciclo de limpieza. La unidad mantiene registro de la cantidad de ciclos de limpieza. Solamente un centro de servicio autorizado puede visualizar la cantidad acumulada de ciclos de limpieza. (Ver detalles en la próxima página)

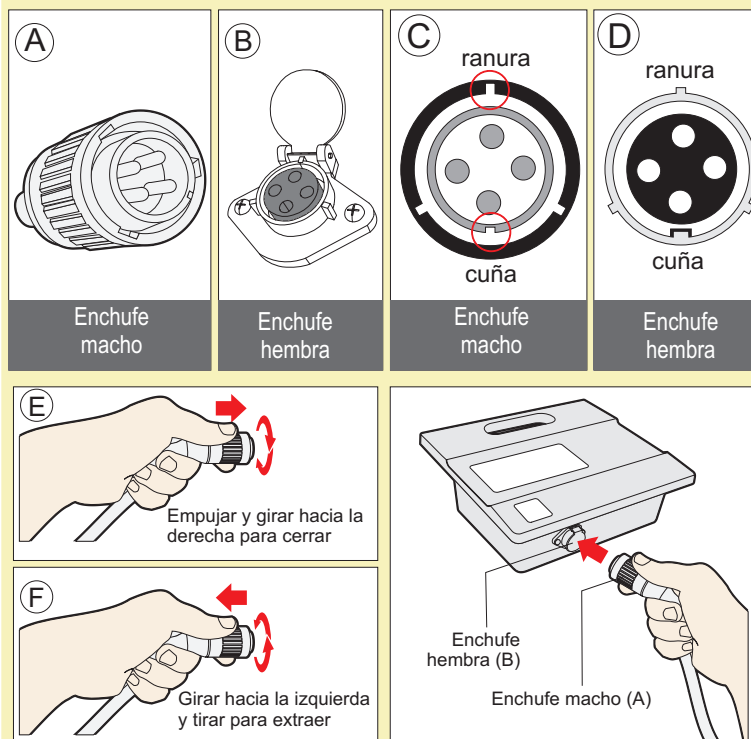


Manejo de su Limpiafondos de Piscina

Tomas Tipo I

Para conectar el cable (Figura A) en el enchufe de corriente (Figura B), debe realizar lo siguiente:

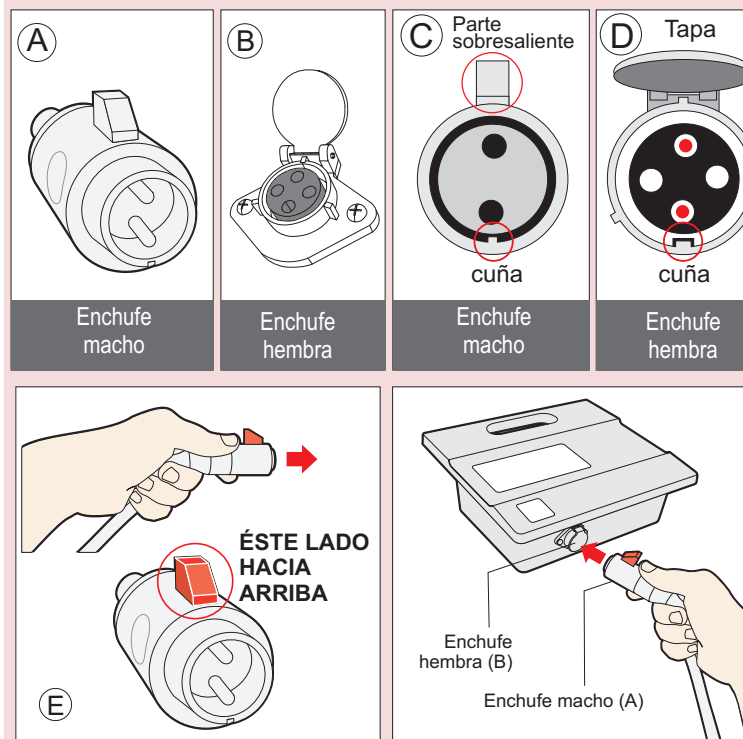
1. Prepare la toma como se muestra en la Figura C con el indicador y las 3 ranuras externas exactamente como se muestra.
2. Calce exactamente el indicador y las ranuras del enchufe del cable con el correspondiente indicador y ranuras del toma-corriente. (Figura D)
3. Presione la toma dentro del enchufe hasta el final.
4. Una vez que la toma esté adentro, gírela hacia la derecha para trabarla (Figura E).
5. Para remover la toma, primero gire la misma hacia la izquierda para destrabar la toma, y luego hále (Figura F).



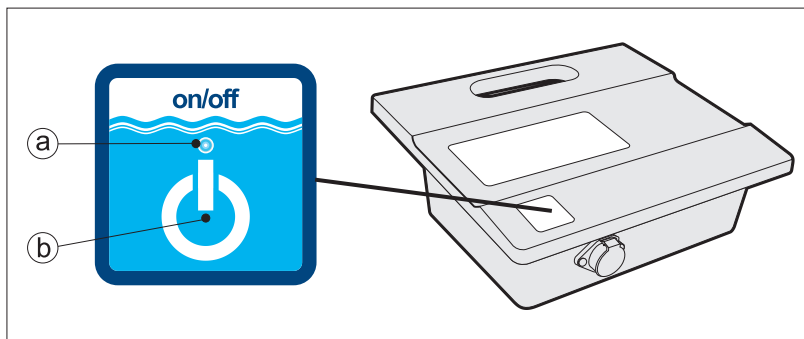
Tomas Tipo II

Para conectar el cable (Figura A) en el enchufe de corriente (Figura B), debe realizar lo siguiente:

1. Prepare la toma como se muestra en la Figura C con el indicador y la parte sobresaliente exactamente como se muestra.
2. La parte sobresaliente debe estar hacia arriba (Figura E) para mantener la tapa del enchufe abierta. La tapa traba el cable en su lugar.
3. Calce exactamente el indicador con la ranura del enchufe del cable con el correspondiente enchufe de corriente. A pesar que el enchufe tiene 4 orificios, solamente se utilizan el superior e inferior (Figura D)
4. Presione el enchufe sobre la toma. Después de insertarlo, se debe presionar la tapa para trabarla.
5. Para remover el enchufe hay que levantar la tapa y luego halar.



Manejo de su Limpiafondos de Piscina



a. Indicador LED de corriente

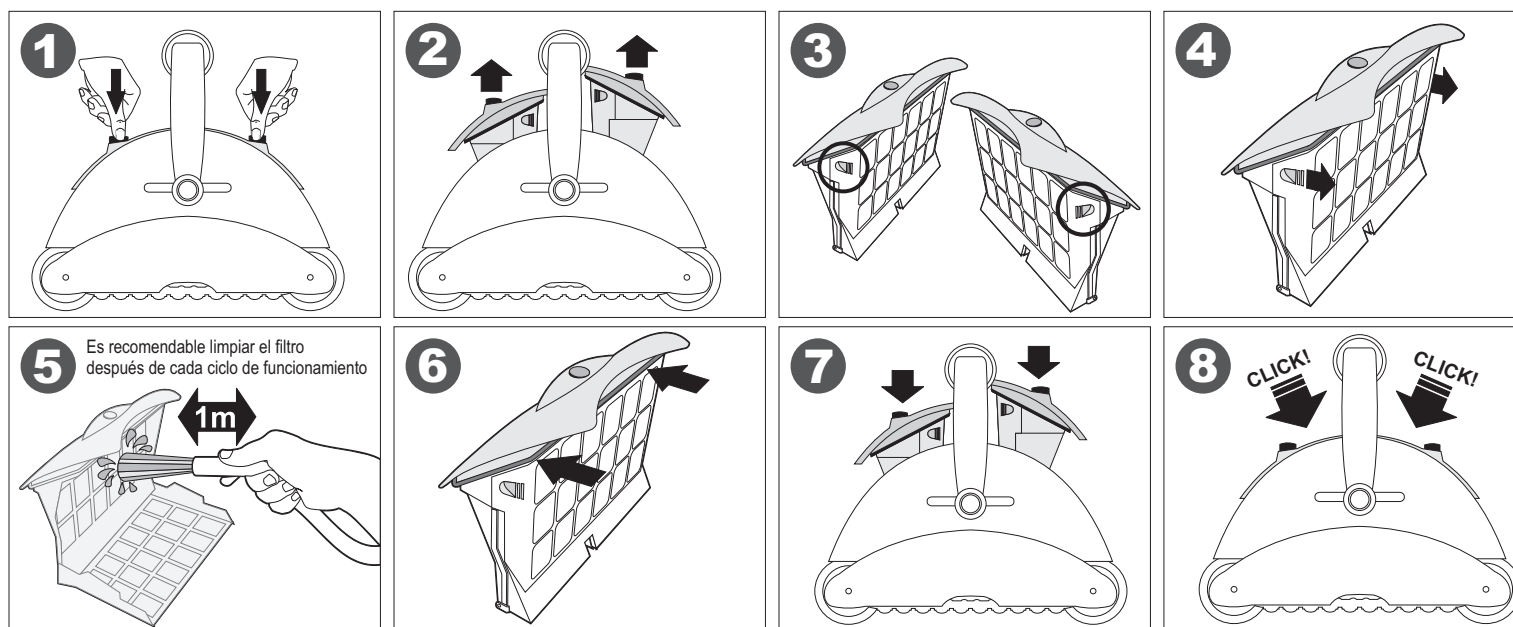
El LED azul titila cuando la corriente está en modo de espera y se enciende continuamente cuando el aspirador se encuentra trabajando. El botón de potencia cambia entre encendido (ON) y en espera (STANDBY)

b. Botón de potencia

El botón de potencia cambia entre encendido (ON) y en espera (STANDBY).

IMPORTANTE- Después de cada ciclo el aspirador de piscina pasa automáticamente a modo en espera (STANDBY). En caso de que desee apagar la máquina durante el ciclo de trabajo, presione el botón "POWER" una vez y el LED comenzará a titilar, indicando que la máquina ha dejado de funcionar.

Mantenimiento y ajuste - Limpieza del filtro



Mantenimiento y Ajuste del Limpiafondos

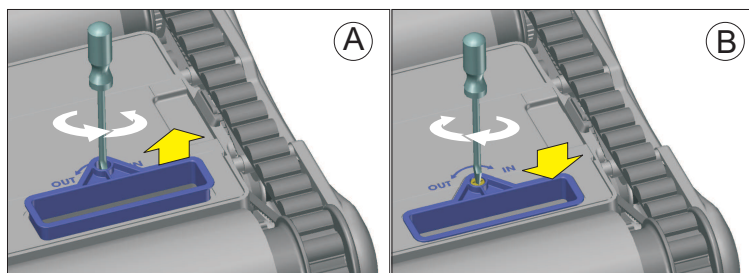
Ajustando la válvula de succión:

Para aumentar la potencia de succión, las válvulas ubicadas en la parte inferior de la aspiradora podrán ajustarse al halar el borde de la válvula.

Antes de bajar el borde de la válvula, asegúrese que existe suficiente tolerancia y que los movimientos de la unidad no se entorpecerán por obstáculos en el piso o paredes de la piscina tales como drenajes, escalones, etc.

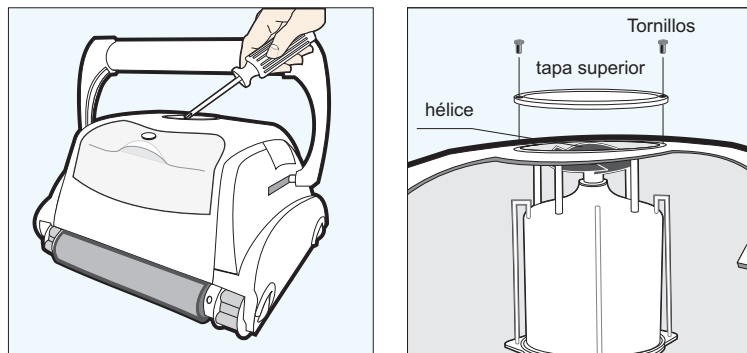
1) Para halar el borde gire en sentido contrario al reloj utilizando un destornillador (Figura A)

2) Para retraer el borde gire en sentido horario utilizando un destornillador (Figura B)



Limpieza de la hélice de la bomba:

- 1) Extraiga los tornillos de la parte superior de la salida
- 2) Extraiga la parte superior de la salida y elimine los pelos y otros restos alrededor de la hélice.



SUGERENCIAS ÚTILES:

- Apague y desconecte el transformador cada vez que saque el limpiafondos del agua
- Limpie la bolsa filtro después de cada ciclo de limpieza
- Periódicamente estire al máximo el cable eléctrico
- Cambie los cepillos gastados para lograr el máximo rendimiento del equipo
- Conserve la caja del limpiafondos para su almacenamiento fuera de temporada o para su envío al servicio técnico si fuera necesario
- Mantenga su limpiafondos en el agua de 15 a 20 minutos después de cada ciclo de limpieza
- No deje su limpiafondos al sol cuando no lo esté utilizando
- Nunca deje el transformador expuesto al sol y tampoco bajo la lluvia
- De vez en cuando deberá lavar el limpiafondos con agua limpia usando una manguera. Esto prolongará la vida de los cepillos y de las correas de tracción y de transmisión
- Limpie la hélice al menos una vez al mes

SOLO PARA UNIDADES ESCALADORAS CON MANIJA FLOTANTE

- Cambie la posición del asa después de cada ciclo de limpieza para evitar que se retuerza el cable eléctrico
- Asegúrese que su limpiafondos se posiciona correctamente cuando sube la pared. El asa debe estar en paralelo a la línea del agua hasta alcanzar la superficie

IMPORTANTE:

Por favor asegúrese de mantener su limpiador de piscinas apropiadamente almacenado en cualquier lugar con una temperatura entre los 10 a 40 grados Celsius (50 a 104 grados Fahrenheit). Esto mantendrá los motores, plásticos y juntas protegidos. El incumplimiento resultará en la pérdida de la garantía. El Limpiafondos puede ser usado en el agua con temperaturas de 13 a 35 grados centígrados (55 – 95F). Nuestra recomendación es una temperatura óptima de 22 a 32 grados centígrados (72 – 90F).

IMPORTANTE:

El cable del transformador solo puede sustituirse con ayuda de herramientas especiales, normalmente solo disponibles en distribuidores, proveedores y centros de servicio autorizados.

Guía para resolver Problemas

FAVOR COMPROBAR LO SIGUIENTES ANTES DE LLAMAR AL CENTRO DE SERVICIO

Antes de solucionar problemas, el limpiador de la piscina debe estar desconectado de la fuente de potencia y la fuente debe estar desenchufada de la toma de corriente para evitar daños a la unidad y posibles lesiones personales.

1. Si la unidad no bombea agua o no se mueve:

- a) Compruebe si la salida eléctrica tiene corriente.
- b) Compruebe si el transformador está conectado a una salida aterrada y si el ensamblaje del cable azul está conectado al transformador.*
- c) Apague y encienda la unidad varias veces. Deje transcurrir 45 segundos entre Encendido y Apagado.
- d) Revise y elimine los residuos, como el pelo, hilos, o las hojas que puede estar obstruyendo la libre circulación de los mecanismos de tracción.

2. Si la unidad no bombea agua, o las bombas operan lentamente:

- a) Comprobar si la hélice se detiene debido a la acumulación de pelos o suciedad en las mismas. Quite los tornillos superiores en cada salida superior y limpie la hélice. Al volver a montar la cubierta superior, no apretar demasiado los tornillos.
- b) Verifique que las bolsas de filtro estén completamente limpias. Limpie las mismas en caso necesario.
- c) Si a y b son negativos, revise los motores de la bomba. Si no están funcionando envíe la unidad a su centro de servicio.

3. Si la unidad no se mueve pero si bombea agua:

- a) Revise para ver si el movimiento de avance / retroceso se ve obstruido por material extraño; pelos, escombros, etc. en los mecanismos de tracción o el cable de alimentación se encuentra enredado.
- b) Verifique que no hay conexiones (3) sueltas de los mecanismos del motor.
- c) Si a y b son negativos, revise el motor Principal (y el motor esclavo en caso de estar equipado con él). Si uno o el otro no funciona, enviar la unidad a su centro de servicio.

4. La unidad no recoge la suciedad ni los escombros:

- a) Comprobar 2a y 2b de esta guía.
- b) Comprobar las aletas de la válvula de admisión en la parte inferior de la unidad (ver imagen de abajo). Las aletas deben moverse libremente para abrir y cerrar. Limpie y libere los alerones de las válvulas en caso necesario.
- c) Comprobar la altura del borde de entrada. Si es necesario, ajuste la altura con un destornillador (ver detalles en la página anterior)

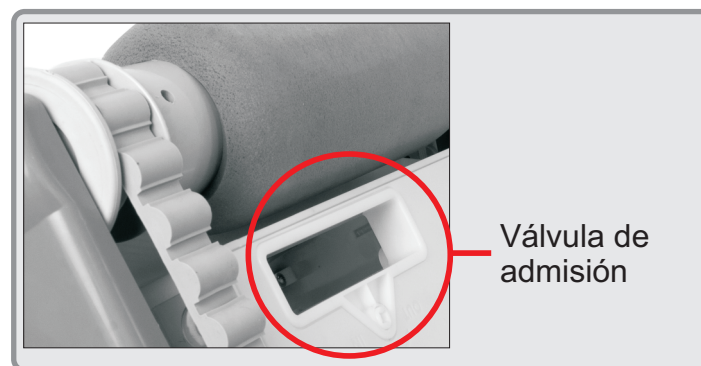
5. La unidad no parece cubrir toda la piscina:

- a) Lo más probable es que se necesita una limpieza a fondo de las bolsas de los filtros.
- b) Verifique que el cable flotante está bien disperso y esté desenredado.
- c) Permita que la unidad funcione en la piscina durante un ciclo completo de limpieza.
- d) Asegúrese de que la manija flotante (si se incluye) está bloqueada en diagonal sobre la parte superior del cuerpo de su unidad.
- e) Comprobar que el motor de la bomba está en funcionamiento. Por favor refiérase a la sección 2 de esta guía
- f) Después de seguir todos estos pasos, si todavía hay algún problema, llame a su distribuidor para obtener asistencia adicional específica.

6. Los escombros salen de la unidad cuando los retira de la piscina

(La tapa de acceso superior no se cierra apropiadamente)

- a) Quitar la traba - Comprobar que el mecanismo de liberación de la traba no esté dañado. Los bordes de la tapa deben estar alineados con el cuerpo de la unidad. Asegúrese de que la tapa esté junto al mecanismo de traba y encaja en su sitio cuando se inserta.
- b) Las válvulas de admisión - Comprobar que las aletas de la válvula de admisión en la parte inferior de la unidad (ver imagen de abajo) se mueven libremente al abrir y al cerrar. Limpie las aletas si es necesario.



*El cable del transformador solo puede ser reemplazado con la ayuda de una herramienta especial solo disponible en su centro de servicio.